

אַדְנָזֶר אַגְּלָה

-מער יארנאו-

24 października 1928 r.

שיטותה י' מרחשון תרמ"ט

הנִזְמָנִים אֲנוֹ אֶת-מִלְיכַתְּךָ אֶל-יְהוָה: מֵאֶתְּךָ נִפְרָא
בְּעֵד-בְּעֵד 57. בְּעֵד-בְּעֵד 57. בְּעֵד-בְּעֵד 57.

**שָׂרָרְמִישׁוּס צַעֲנָעָם אֵיז אָונְגָאַרְיְשָׁעָו פָּאַרְלָאמְעָנֶט
אַוְלִיב דֵי כּוֹלְיָגָאַנְיְשָׁע אַרְזִיסְטְּרָעְטְּוָנְגָעָו פָּוּ דֵי בּוֹדָאַפְּעַסְטָעָר סְטוּדָעְנְטָעָז**

האגראעס פֿוּ רַוְיסְלַאַנְדָּס קְרַעְדִּי- טַאֲרֻעַו אֵין פֿעַרְלִי

ב ר' יון (אפק) מאירען חזרת דען געפנטן דער קאנגרעס פון רוטשילד
קרפדייטראקן, און קאנגרעס בעטהייליגען זיך קראדיטאָרען גראופען פון טראנקייל
ענגלנד, דיזישלענד און רומניינן. און דעם פראנצ'יזישען גרוועז בעטהייליגט ז
אג אַפְּרִיצְיָעֵלֶר אַפְּרִישְׁעָהָר פון דער פראנצ'יזשען נאָצִיאָנָּל-בָּאנָּק.

פון אַפְּרִיצְיָעֵלֶר קרייזען מַעֲלָרָעַ מַעַן, אוֹ דֵי חִוּבָּת בְּעַמְּרִיפָּעָן פְּעַמְּן
פָּנָן 18 מִילְיאָרְד גָּדוֹלָהָרָק. דער בָּנָקְרָי מַעֲדָעָלָוָחָן בְּעַרְכָּעָנוּ נָאָךְ דֵי חִוּבָּת

אַוְויָק 10 מִילְיאָרְד גָּדוֹלָהָרָק.

„פִּיאַסְטָן“ גַּעֲגָעוֹ וְדִיטָּאַסְזָן די פְּיוּרִים וְאַלְעָוּ זֵד שְׁמַעְלָעָו אַיּוֹ דֵי רַיְחָעָן פָּזָן רַעֲנִירָוּגָנס-לְאַנְעָר

א האלבינו מיליאן יודען קעו מעו בע-
יעצעעו איז איז משך פון 20 יאהר
וואָן האבען ערקלעדט די זאַכְסָנָנָר אוּית דער פאנטערענָן
פון די נישט-צִיווֹיָהָמֶטָן

וְאֶרְשָׁא (יט"א) אֹוֵחַ דָּעַרְןָגָאנָס אַיִן נַיְוִיָּאַרְקָ וְצַגְעָן דִּי שְׂעֻזָּן פָּוּן
רְגַטְעָלָטָעַן דִּיְפָמָן אָוּן פְּרַעֲנָקָעַ, וְפַכְעַ וְוִי הַבָּעַן בְּעַחַתְלָאָעַן אֹוֵחַ דָּעַרְ
וְעַנְפָרְבָנָץ פָּוּן דִּי וִישְׁטַ-צְיוּנוֹסָעַן אַיִן נַיְוִיָּאַרְקָ, חַבָּעַן פִּיר בְּעַקְוָעַן פְּלַגְעָנְדָעַ
עַלְעַגְרָאָמָעַ:

בָּרוֹדָא פֶּעַסְטִין, (א. ח.) אוֹלֵף דִּי גָּסְפָּן פְּזִין בְּרוֹדָא פֶּעַסְטִין וְעַגְעָן הַמִּנְטָחָה פָּאָרָה נְצָקָה מִעַן דֻּמְּגָנָטָרָאצִיָּה פְּזִין סְטוּדָעָנְטָן. פִּים אֲנָקְסָטָן פְּזִין פָּאָלִיכָּתָה הַאֲבָגָן דִּי סְטוּדָעָנְטָן הַגְּזָעָה יְהָבָעָן צַו יְנָגָעָן דָּעַם נְאַזְּנָגָלָן הַמִּן אוֹלֵף, אוֹ דִּי פָּאָלִיכָּתָה הַשְּׁמָן וְיִי גָּמוֹת טָאָלְוִירָן אֲנַשְׁׁמָאָן פְּנוּאָלְדָעָרְטָרְטָבָעָן. דִּי דֻּמְּגָנָטָרָאצָסָן זְגָעָן דָּעַן וְחִיטָּעָד אַחֲעָק אֵין אַנְדָּרָעָ בְּאַשְׁעָן.

אֵין פָּאָלְדָאָמָעָנָה זְגָעָן הַמִּנְטָחָה פָּאָרָה קָבָעָן שְׂטוּרְמִישָׁעָ סְצָעָנָה. דִּי סְפָּזִיגָּה-וִיסְטָעָן הַגְּבָעָן פָּאָרָה תָּאָרְפָּעָן דָּעַם בְּיְלוֹדָנָגָ-פִּינְיסְטָרָ, אוֹ צָר אֵין וְחַנְגִּיבָּ עַגְרָנוֹשָׁי. פִּים אַיְנְשְׁטָילָעָן דִּי סְטוּדָעָנְטָן-אַוְגָרְהָעָן.

דָּעַר בְּיְלוֹדָנָגָ-מִינְיסְטָרָחָ אַחֲרָ גַּעֲנְטָפָעָרָת, אוֹ עָר אֵין זָנָגָר דְּפִזְדִּירָטָרָ אַרְצָוּזָהָמָהָוָה פָּאָלִיכָּי אֵין דָבָר אַוְנוֹזָהָרָוָהָמָהָוָה.

בז"ה א"פ ע"ט, (ספ) בעכטן אין זידער געקבומען צו א' צוועמגענטלייט פון
וואליצי מיט סטודנטערן, וועלכע האבען זיך געהאַל אָרְבִּינְדִּיטֶן אין גנין צו
ביבלודזש-פיניסטערטויט.

אין דערברעטען זערען נאכטן אויך פֿאָרגֵגְקִומְעָן זעהר ערנשאָע עקסצעטען
אויך יודען. די לאָקְזִיעָס אין דער דָּזִיגְעָן אָונְחוֹרְרוֹיְתָּעָט זענען אַיבְּעָרְגְּרִיטָּעָן
בעוואָרטען.

אָוְנְגָאַרִישׁ עַסְטּוֹדָעֵן טְעוּרִינְגֶּלְעָזָרְוָה אַיְזָן גָּאַס דָּעַם בִּילְדוֹנָגָס-מִינִיסְטָן עַר אוֹו שְׂרִיְיעַ: פּוֹיִי, פּוֹיִי

ספַּן טָן זָהָר יְגִינְזָר זֶהָב שְׁפַּעַן אַחֲנָד, מֵזְהָב אַשְׁמָנָעָן טָן.
דָּרְמָעָגְבָּעָן אַחֲנָד, וָזָן דָּרָר בְּלִידְגָּוָס-טְנִיסְטָאָר אַיְן אַרְזִיסְטָאָגְגָּנָעָן טָן
דָּרָר סְעָמְכָּר-גְּזַבְּגַּיְעָד, חָאָפָּעָן דִּי אַגְּטִיסְעָמְפִּישָׂעָץ פְּטוֹרְגָּוָשָׂעָן אַיְגָּנוּאָרְדָּגָּה גַּעֲגָּן
אַיְתָה אַ פְּוִי-דְּקָמְמָנְסְטָרְאָצְיָע, דִּי סְטוֹדְגָּוָשָׂעָן חָאָפָּעָן אַרְגָּבְּגָּרְגָּלָּס דָּסָם מִינְיְסְטָרָ
אוֹן גַּעֲנוּעָן שְׁרִיעְיָעָן פּוֹי, פּוֹי,
דִּי פְּאַלְגִּיאָי, וְלִכְעָד אָהָא וְעוֹמָאָסָה אָזָמְגָּרְגָּעָה צָוָא דְּקָמְמָנְסְטָרְאָצְיָע, הָאָעָד
דִּי דְּפָטְקָסְטָרְאָנָעָן צְוָרְיָעָן אוֹן אַזְוִי אַרְזָם אַיְגָּוּמְפִּישָׂעָן חַיְיטָרְדִּיגָּע גַּעַ-
שְׁקָהְגִּינְיָעָן.

השווים בצעיר עזק ובגיל קורא אישתו, פתוח, ורונה, זרונה ורונה
wiażski Dr. med. J. IMICH
חפט זיך זיך
אויף אנדזושע פער חאגן גווע אויגען אין קאנז-קאנז-קראנקתחטן
נעם אין פון 10-3 מאנוושט 1 Moniuszki טעל 9-9
פאל דאממען ספער צוריינגעס עחרטט

BENDER

ספַּץ. פָּאָר
אַפְּן הַאֲרָצָה

Telef. 54-68.

בְּנֵם אֶן פּוֹן 5-7 נֶגֶב

Dr. med. A. Gotlib

סִינְצִיגָּן-אַרְצָט מָרָקִישָׁר אָוֹן סְרוּיִיךְ-קְרָנוֹקְהַטְעָן

Piotrkowska 26 — Telef. 77-50

D. med. R. Stupel

פּוֹצְצִיךְ-אַרְצָת פָּסֶר הַיּוֹטָה. אָנוּ וּוּנְעַרְיוּשָׁע קְרוֹאנְקְחֵמְעָטָן
אָנוּ פְּעֻזְבָּר-שְׂעוּכָע
בּוֹחַדְזְלָגָונָג מִיטָּקוֹוָרִיךְ-קְעַמְפָעָ אָנוּ רַעֲנַגְגָן-שְׁטַרְאַהָן
קְלַיְקְשָׁרָא פְּצָרָאַפִּיךְ.

צּוֹרְבִּינְקָן
אָנוּ זִיךְ אַבְּיַזְבָּשׂ
צּ עַגְיַע
טְעַלְעַטְעָן
סְפָעַצְיָאַל-אַרְצָת פָּסֶר הַיּוֹטָה
הַיְמָטָע אָנוּ מַעֲנָרָ-שְׁוָרָ
בְּעַמְנָדְלָגָונָג מִיטָּ
גַּעַטְמָן אָנוּ פָּוּן 8-10,
פְּעַזְוּנְדָרָ וּוּרְבָּזָק

צּוֹרְבִּינְקָן שְׁקָעָהָרֶט
(שְׁקָאַלְנָא) 12

אויף דער בעליך-טונגער גאנט.
די פאלזען האט זיך דער-פֿאָר געמוועת
צורקניעחן קנו דער ווילע. דאס האט
אויסגענטצעט דער באנדרויט אונז ער און
אנטלאָפּען קנו דער ווילע אהו שפּוֹרָעָן.

האָט גאנגע און שווערט ליזדען און געשטארבען פֿינַן לִיבַע מְרוֹן,
אונזער ציירע מוטער, שויגער-מוטער, גראיס-מוטער, שוועס-מוטער, טאנטער
ב"ע

פר אַדִּיל אש"ר ר' גאנחס ב"י **לְרַבֵּלְלֶגֶץ**
(גבירען טשרניאָלעוווטקי). און צְלָטְפֵּר פֿון 72 יַאֲתָר.
די פּוֹיְיַה קומַט פֿאָר חַיְנַת מִתְּחוֹאָה, 12.30 אַזְיַגָּעָר מִיטַּהָגָר פֿון שְׂרוּיָעָר.
הוּא פֿיעַטְרִיקָאָפּּר 92, וּוְעַגְעַן וּוְאַסְטְּרִיכָּעָן מִיטַּהָגָר אַין גְּרוּיָס צַעַר
הוּא אַזְיַגָּעָר מִיטַּהָגָר, וְאַזְיַגָּעָר מִיטַּהָגָר.

פריז אטז טאנץ-שולע פֿרִיז אַטֵּז טָאנֶץ-שׁוֹלַע

פֿרִיז אַטֵּז פֿרִיז אַטֵּז

דִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָן

דִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָן

דִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָן

דִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָןדִּינְלִיבְּגָן דִּינְלִיבְּגָן

ס' איז פערלוי רען געורך אַרְעָן
א זידענען טלית מיט זידענע פראנזען מיט
א בלוייע זידענע עטראַה
אַפְּצָוּבְּרָעָנָן גַּעֲגָן בְּעִילְוִינְגָן צַי ח' פ. אַלְטָמָאי נָאָרוֹת אָוּוִיטְשָׁא 14

פֿרִיחָעֵר אַפְּגַנְיָהָה (פֿרִיחָעֵר)
Piramowiecza 11 Tel. 48-95.
נֶעֱמָת אַלְמָן 8 בֵּין 10 מְרִיתָה. אָן 6-8 צָוָעֵד.
med.
Dr. **Ludwik Rapepor**
P. Narutowicza 25 (וִיזְרוֹגָה) Tel. 44-1
סְפָעַצְיָאַלְיִיסְטָה פֿאָה נְוִוְעָן-בְּלוֹאוֹן

ווען איהר געהט ארייפער די גאט
פומט מיט אפערנט אוניען; איזער סעגט בליעבען
אנאייביגער סאליסע, אדרער נאר געפינגען דעם טויפט,
היט זיך, מאו זאג אעד גישט איבערטהארטען

הוּא נִפְלָה עַתְּרַת רָאשֵׁנוּ!
אחרי מחלתה קצורה וככובה גוע ויאסף אל פניו האיש החפיר, מפזרטם במעלותו וונדרתו חמרומית
ב"ע שמעון ביד מרבי פיעלוש
בשנת חמשעים ואחת לתמי
ההלווי תחמי מילון יומן ד' י' ל' מרחxon התרפ"ט בעשנה 11 לפני האצטירוס מבית האבל פינעריקעוו. 26

השׁוֹרִים בְּצַעַר עֲפָק וְבְאַבְלָה אֲשֶׁר, פָּנוּ, פָּתָה, וְתַּנוּ וְכֵל מְשֻׁפְחוֹת.

Dr. med Adam BENDER

